

Ultrapac Renovate

DANGER

Causes severe skin burns and eye damage.

Prevention: Do not breathe dust, mist, vapors, spray. Wash face, hands and any exposed skin thoroughly after handling. Wear protective gloves, protective clothing, eye protection, face protection.

Response: IF SWALLOWED: Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. **IF ON SKIN (OR HAIR):** Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/shower. **IF INHALED:** Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing. **IF IN EYES:** Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Immediately call a poison center/doctor. Wash contaminated clothing before reuse.

If any condition(s) persist: Get medical advice/attention. More detailed First Aid measures may be found in Section 4 of the SDS.

Storage: Store locked up. **Disposal:** Dispose of contents or container to an approved waste disposal plant. **Contains:** water (CAS 7732-18-5); tetrapotassium pyrophosphate (CAS 7320-34-5); ethoxylated alcohols (CAS 68439-46-3); surfactant blend; poly(oxy-1,2-ethanediyl) (CAS 68478-94-4); 2-(2-butoxyethoxy)ethanol (CAS 112-34-5); potassium hydroxide (1310-58-3); b-Alanine, N-(2-carboxyethyl)-N-[3-(decyloxy)propyl]-, monosodium salt; isopropyl alcohol; fragrance blend; sodium tripolyphosphate; xanthan gum; d-limonene; dipropylene glycol; lime oil; terpinolene; 3,7-dimethyl-2,6-octadienal; ethylene oxide; chloromethane; colorant; 1,4-dioxane

Contains fragrance allergens.

1.3% of the mixture consists of ingredients of unknown acute toxicity.

READ SDS at [LegendBrands.com](#)

DANGER

Provoque des brûlures de la peau et des lésions oculaires graves.

Prévention : Ne pas respirer les poussières, fumées, gaz, brouillards, vapeurs, aérosols. Se laver la visage, les mains et toute surface de peau exposée soigneusement après manipulation. Porter des gants de protection, des vêtements de protection, un équipement de protection des yeux, du visage.

Réponse : **EN CAS D'INGESTION:** rincer la bouche. NE PAS faire vomir. **EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux):** enlever immédiatement les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau/au sécher. **EN CAS D'INHALATION:** transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. **EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation.

Si une condition persiste : consulter un médecin. Vous trouverez de plus amples renseignements sur les premiers soins à la section 4 de la fiche signalétique.

Stockage : Garder sous clé. **Disposition :** Eliminer le contenu/réceptacle dans une usine d'élimination des déchets homologuée. **Contient :** eau (CAS 7732-18-5); pyrophosphate tétrapotassique (CAS 7320-34-5); alcools éthoxylés (CAS 68439-46-3); mélange de tensioactifs; poly(oxy-1,2-ethanediyl) (CAS 68478-94-4); 2-(2-butoxyéthoxy)éthanol (CAS 112-34-5); hydroxyde de potassium (1310-58-3); b-Alanine, N-(2-carbonoxyéthyl)-N-[3-(décycloxy)propyl]-, sel monosodique; alcool isopropylique; mélange de parfums; tripolyphosphate de sodium; gomme xanthane; d-limonène; dipropylène glycol; huile de citron vert; terpinolène; 3,7-diméthyl-2,6-octadienal; oxyde d'éthylène; chlorométhane; colorant; 1,4-dioxane

Contient des parfums allergènes.

1.3% du mélange constitué de composants de toxicité aiguë inconnue.

Lire SDS à [LegendBrands.com](#)

Net Contents (Contenu net) : 1 U.S. Gallon (3.78 Liters)

Legend Brands USA 15180 Josh Wilson Road, Burlington, WA 98233 800-932-3030

Legend Brands Canada 4520 Eastgate Parkway, Mississauga, ON L4W 3W6 800-932-3030



READ ALL INSTRUCTIONS AND PRECAUTIONS BEFORE USING INSTRUCTIONS

Shake well before using. Use Ultrapac Renovate on painted or unpainted surfaces, dry wall, metal and most other water-cleaneable hard surfaces. Pre-test in an inconspicuous location. Not recommended for use on stain-resistant carpet, most fabrics, unsealed wood, aluminum, or other delicate or water-sensitive surfaces. For professional use only. See User Guide and SDS found at [LegendBrands.com](#) for additional use and safety information. Users are encouraged to attend training sessions offered by Legend Brands Education: [LegendBrands.com](#)

HARD SURFACE CLEANING: NORMAL SOIL: Mix 1 ounce per gallon of warm water (1:128). **HEAVY SOIL, RESTORATION CLEANING:** Mix up to 4 oz. per gallon of warm water (up to 1:32). Spray or wipe onto surface, scrub if needed, rinse with clear water. Allow 2 - 5 minutes dwell time before rinsing for additional soil removal.

FIRE RESTORATION CARPET CLEANING: *Note: Removes stain-resist coating from stain-resistant nylon carpets; use ONLY for disaster restoration cleaning.*

PUMP SPRAYER: Mix 4 oz./gal. Chemspec Energizer can be added at 2 oz/gal to help remove smoke and odor, and brighten carpet.

INJECTION SPRAYER (HIGH PRESSURE 1:8 TIP): Mix 1 quart in 5-quart sprayer. Spray on carpet, allow 5 - 15 minutes dwell time. Do not allow to dry. Rinse extract with clear water, Clean Green or other non-ionic detergent. Post-spray with All Fiber Rinse.

pH: 10.5 - 11.5 ready to use

CAUTION: Use product only in well-ventilated area. To avoid skin irritation or slip hazards, do not walk on wet carpets with bare feet. **NOTICE:** Product must be stored at room temperature (59°F - 86°F/ 15°C - 30°C). Keep in sealed container when not in use. Product is not warranted if used for repack, improperly stored, or used in a manner not consistent with manufacturer's instructions.

WARNING: This product can expose you to ethylene oxide, which is known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to [www.P65Warnings.ca.gov](#).

VEUILLEZ BIEN LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ET PRECAUTIONS AVANT D'EMPLOYER MODE D'EMPLOI

Bien secouer avant l'utilisation. Utilisez Ultrapac Renovate sur les surfaces peintes ou non peintes, sur le gypse, sur les métaux, et sur la plupart des surfaces dures nettoyables à l'eau. Faites d'abord un test à un endroit caché. Il n'est pas recommandé d'utiliser ce produit sur les tapis traités anti-tache, la plupart des tissus, le bois non traité, l'aluminium ou toute autre surface délicate ou sensible à l'eau. Pour usage professionnel exclusivement. Veuillez consulter le Guide de l'utilisateur et la FDS disponibles sur [LegendBrands.com](#) pour des informations supplémentaires sur l'utilisation et la sécurité. Les utilisateurs sont encouragés à assister aux sessions de formation proposées par Legend Brands Education: [LegendBrands.com](#).

NETTOYAGE DE SURFACES DURES: SALETÉ NORMALE: Mélangez 1 once d'Ultrapac Renovate par gallon d'eau chaude (1:128). **SALETÉ INTENSE, NETTOYAGE RESTAURATIF:** Mélangez jusqu'à 4 onces d'Ultrapac Renovate par gallon d'eau chaude (jusqu'à 1:32). Vaporisez sur la surface ou appliquez à l'aide d'un chiffon, frottez si nécessaire, rincez à l'eau claire. Pour une action nettoyante supplémentaire, allouez un temps de rétention de 2 à 5 minutes avant de rincer.

NETTOYAGE DE TAPIS APRÈS DÉGÂTS CAUSÉS PAR LE FEU: *Note: Enlève la couche résistante aux taches des tapis de nylon traités anti-tache; utilisez SEULEMENT pour le nettoyage de tapis après un sinistre.*

VAPORISATEUR MANUEL: Mélangez 4 onces par gallon. Vous pouvez ajouter Chemspec Energizer à raison de 2 onces par gallon pour aider à enlever la fumée et l'odeur, et pour vivifier les couleurs du tapis.

VAPORISATEUR À INJECTION (HAUTE PRESSION MODÈLE 1:8): Mélangez 1 pinte dans un vaporisateur de 5 pintes. Vaporisez sur le tapis et allouez un temps de rétention de 5 à 15 minutes. Ne laissez pas sécher. Rincez par extraction en utilisant de l'eau claire, Clean Green ou tout autre détergent non-ionique. Vaporisez ensuite All Fiber Rinse.

MISE EN GARDE : Utilisez ce produit uniquement dans un endroit bien ventilé. Pour éviter les irritations cutanées ou les risques de glisser, ne pas marcher sur les moquettes humides avec les

pieds nus. **AVIS :** Ce produit doit être stocké à une température ambiante (15 °C à 30 °C/ 59 °F à 86 °F). Garder ce produit dans un contenant hermétique lorsqu'il n'est pas utilisé. Ce produit n'est pas garanti s'il est utilisé pour le réemballage, si son stockage est inapproprié ou s'il n'est pas utilisé conformément aux instructions du fabricant.

AVERTISSEMENT : Ce produit peut vous exposer au oxyde d'éthylène, qui est reconnu par l'État de Californie comme une cause de cancer et de malformations congénitales ou autres anomalies de la reproduction. Pour de plus amples informations, rendez-vous sur [www.P65Warnings.ca.gov](#).

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES Y PRECAUCIONES ANTES DE SU USO INSTRUCCIONES

Agítelo bien antes de usar. Utilice el Ultrapac Renovate sobre superficies pintadas o sin pintar mampostería, metales y en la mayoría de as superficies duras que se, puedan lavar con agua. Realice una prueba en un área poco visible. No se recomienda su uso en alfombras con protectores de manchas, en la mayoría de las telas, madera sin sellar, aluminio ni en otro tipo de superficies delicadas o sensibles al agua. Únicamente para uso profesional. Consulte la Guía del usuario y la SDS que se encuentran en [LegendBrands.com](#) para obtener información adicional sobre uso y seguridad. Se alienta a los usuarios a asistir a las sesiones de capacitación que ofrece la Legend Brands Education: [LegendBrands.com](#).

LIMPIEZA DE SUPERFICIES DURAS: SUCIEDAD NORMAL: Mezclar 1 onza por galón de agua tibia (1:128). **SUCIEDAD SEVERA, LIMPIEZA DE RESTAURACIÓN:** Mezclar hasta 4 onzas por galón de agua tibia (hasta 1:32). Rociar o aplicar con un trapo sobre la superficie, tallar si es necesario, enjuagar con agua limpia. Dejar actuar de 2 a 5 minutos antes de volver a enjuagar para remover suciedad adicional.

LIMPIEZA DE RESTAURACIÓN DE FUEGO EN ALFOMBRAS: *Nota: Remueve la capa protectora de manchas en las alfombras de nylon; utilizar ÚNICAMENTE para la limpieza de restauración de fuego en alfombras.*

BOMBA DE ASPERSIÓN: Mezclar 4 onzas/galón. Se puede añadir 2 onzas de Chemspec Energizer por galón de agua para ayudar a eliminar el humo y olores, y abrillantar la alfombra. **PARÁ ROCIADO POR INYECCIÓN (MODELO 1:8 DE ALTA PRESIÓN):** mezclar 1 cuarto en 5 cuartos de rociador. Rociar en la alfombra, dejar actuar de 5 a 15 minutos. No permitir que el producto seque. Realizar el proceso de inyección - succión con agua limpia, Clean Green u otro detergente no iónico. Posteriormente, rociar con All Fiber Rinse.

PRECAUCIÓN: Utilizar el producto solo en áreas bien ventiladas. Para evitar la irritación de la piel o el peligro de resbalones, no camine sobre las alfombras húmedas con los pies descalzos. **AVISO:** Conservar el producto a temperatura ambiente (59 °F a 86 °F/ 15 °C a 30 °C). Mantener el envase sellado cuando no se use. No se garantiza la eficacia del producto si se almacena de forma incorrecta, se lo utiliza para reempaquetar o de una manera no acorde con las instrucciones del fabricante.

ADVERTENCIA: Este producto puede exponerlo a óxido de etileno, que según el estado de California provoca cáncer, anomalías congénitas u otros perjuicios reproductivos. Para obtener más información, visite [www.P65Warnings.ca.gov](#).

CONTIENE: agua (CAS 7732-18-5); pirofosfato de tetrapotasio (CAS 7320-34-5); alcoholes etoxilados (CAS 68439-46-3); mezcla de tensioactivos; poli(oxi-1,2-etanodilo) (CAS 68478-94-4); 2-(2-butoxiethoxy)etanol (CAS 112-34-5); hidróxido de potasio (1310-58-3); b-alanina, N-(2-carbonxiethyl)-N-[3-(deciloxi)propil]-, sal monosódica; alcohol isopropílico; mezcla de fragancias; tripolifosfato de sodio; goma de xantano; d-limoneno; dipropilenglicol; aceite de lima; terpinoleno; 3,7-dimetil-2,6-octadienal; óxido de etileno; clorometano; colorante; 1,4-dioxano

Contiene alérgenos de fragancias.

Made in U.S.A./Fabricado aux É.-U. **INFOTRAC:** 1-800-535-5053 (North America / Norteamérica)



PROCHEM®

ULTRAPAC® RENOVATE

Powerful Cleaner for Heavy-Duty Fire and Restoration Cleaning

pH: 11.0

Acidic 0 14 Alkaline

FOR PROFESSIONAL USE ONLY

MAKES 129 GALLONS



A217

NOTICE: Seller's and manufacturer's liability for any losses or damages resulting from any cause shall not exceed the purchase price of this product. User shall determine the suitability of the product for intended use, and user assumes all risk and liability. The manufacturer and seller make no representation or warranty, including merchantability or any other kind, express or implied.